

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **37 (1919)**

Heft 9

PDF erstellt am: **11.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

N<sup>o</sup> 9

Redaktion u. Administration im Schweiz. Volkswirtschaftsdepartement —  
Abonnemente: Schweiz: Jährlich Fr. 16.20, halbjährlich Fr. 8.20, vierteljährlich  
Fr. 4.20 — Ausland: Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert  
werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A. G.  
— Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgepaltenne Kolonnenzeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration au Département suisse de l'économie publique —  
Abonnements: Suisse: un an fr. 16.20, un semestre fr. 8.20, un trimestre  
fr. 4.20 — Etranger: Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux  
offices postaux — Prix du numéro 15 Cts. — Régie des annonces: Publi-  
citas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne (pour l'étranger 65 cts.)

N<sup>o</sup> 9

**Inhalt:** Abhanden gekommener Werttitel. — Handelsregister. — Bestandesaufnahme über neue Schulwaren. — Vom schweizerischen Geldmarkt. — Schweizerische Nationalbank. — Wochenausweise der Schweizerischen Nationalbank und anderer Banken. — Internationaler Postgiroverkehr.

**Sommaire:** Titre disparu. — Registre de commerce. — France: Constatation des dommages de guerre. — La Chine — Banque Nationale Suisse. — Situations hebdomadaires de la Banque Nationale Suisse et d'autres Banques. — Service international des virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

#### Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Die vermisste Obligation der Spar- & Leihkasse Stein a. Rh. Nr. 5554, Fr. 2200, lautend auf Emil Ullmann, Zürich, ist trotz ergangenem Aufruf nicht vorgelegt worden. Das Bezirksgericht Stein hat diesen Titel durch Erkenntnis vom 9. Januar 1919 als kraftlos erklärt. (W 26)

Stein a. R. h., den 10. Januar 1919.

Die Kanzlei des Bezirksgerichts.

#### Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

##### Zürich — Zurich — Zurigo

1919. 8. Januar. Schweizer Export-Revue (Revue Suisse d'Exportation) (Swiss Export Review) in Zürich (S. H. A. B. Nr. 248 vom 23. Oktober 1917, Seite 1686). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. November 1918 wurde § 1 der Statuten revidiert, wonach den bisher publizierten Bestimmungen gegenüber als Aenderung zu konstatieren ist: Die Genossenschaft hat zum Zwecke die Herausgabe der Wochenschrift «Schweizer Export-Revue; Revue Suisse d'Exportation; Swiss Export Review», sowie den Betrieb von Verlagsgeschäften, einer Druckerei und allen ähnlichen in ihre Interessensphäre fallenden Unternehmungen. Als weiteres Vorstandsmitglied wurde gewählt: Maurice Burrus, Tabakfabrikant, von Boncourt, in Ste-Croix (Elsaas). Der Genannte führt Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten der Genossenschaft.

Wein, Spirituosen und ähnliche Produkte. — 8. Januar. Leopold David, in Berlin-Charlottenburg, und Ernst David, in Berlin-Charlottenburg, beide von Thein bei Leinpk (Mähren), haben unter der Firma Leopold David & Co. in Zürich 2 eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1919 ihren Anfang nahm. Import und Export in Weinen und Spirituosen und ähnlichen Produkten. Tödisstrasse 60.

Baugeschäft. — 8. Januar. In der Firma Gull & Geiger in Liq. in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 50 vom 1. März 1917, Seite 341) ist die Unterschrift des Liquidators Johannes Beringer erloschen. Als Liquidator wurde ernannt: Heinrich Güller, Rechtsanwalt, von Zürich, in Zürich 7.

8. Januar. Gartenbaugenossenschaft Hofwiesen in Zürich (S. H. A. B. Nr. 202 vom 26. August 1918, Seite 1377). Das Geschäftslokal dieser Genossenschaft befindet sich nunmehr Lägerstrasse 25, Zürich 6.

Manufakturwaren. — 8. Januar. Die Firma Otto Wigert in Wetzikon (S. H. A. B. Nr. 494 vom 6. Dezember 1906, Seite 1973), Manufakturwaren, ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

Wirtschaft, Bäckerei, Mehl und Spezereien. — 8. Januar. Die Firma Carl Aug. Stotz in Rafz (S. H. A. B. vom 5. April 1900, Seite 519), Wirtschaft, Bäckerei, Mehl- und Spezereihandlung, ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen. Die Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Oskar Stotz» in Rafz.

Inhaber der Firma Oskar Stotz in Rafz ist Oskar Stotz, von und in Rafz, Bäckerei, Spezereihandlung und Wirtschaft zum Hirschen, im Oberdorf. Diese Firma hat die Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Carl Aug. Stotz» in Rafz übernommen.

Elektrische Apparate, elektrische Wärmeanlagen, u. s. w. — 8. Januar. Firma Bachmann & Kleiner in Oerlikon (S. H. A. B. Nr. 95 vom 12. Februar 1914, Seite 237). Der Gesellschafter Gottfried Kleiner wohnt in Oerlikon. Das Geschäftslokal befindet sich nunmehr Zürcherstrasse 66.

8. Januar. Viehzuchtgenossenschaft Rafz in Rafz (S. H. A. B. Nr. 369 vom 16. September 1905, Seite 1473). August Berchtold ist aus dem Vorstände ausgetreten; dessen Unterschrift ist erloschen. An dessen Stelle wurde als Aktuar und Quästor gewählt: August Hänssler, Landwirt, von und in Rafz. Als Vizepräsident fungiert nunmehr Wilhelm Schweizer, bisher Beisitzer.

8. Januar. Waren-Import-Aktiengesellschaft in Zürich (S. H. A. B. Nr. 231 vom 28. September 1918, Seite 1542). Das Geschäftslokal dieser Aktiengesellschaft befindet sich nunmehr in Zürich 8, Seefeldstrasse 104.

8. Januar. Kranken- und Sterbekasse der Stückfärberei und Wollfärberei Zürich in Zürich (S. H. A. B. Nr. 52 vom 4. März 1918, Seite 337). Fritz Schärer und Friedrich Ragg sind aus dem Vorstände ausgeschieden. Es wurden gewählt: Julius Raas (bisher Vizepräsident) als Präsident, und neu: Arnold Seeburger, Schlosser, von Oerlikon, in Zürich 6, als Vizepräsident, und Adolph Schwyn, Elektriker, von Beringen (Schaffhausen), in Albisrieden, als Beisitzer.

Konfiseriewaren und Schokolade. — 8. Januar. Inhaber der Firma Emil Weber in Zürich 1 ist Emil Weber, von Hinwil, in Zürich 1. Handel in Konfiseriewaren und Schokolade. Niederdorfstrasse 47.

8. Januar. Die Firma Franz Mathé, Automobil-Verkaufsbureau in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 246 vom 16. Oktober 1918, Seite 1630), automobiltechnisches Bureau; Expertisen, technische Beratungen und Auskünfte, Kauf und Verkauf von neuen und gebrauchten Luxus- und Lastwagen, Elektromobilen und Schiffsmotoren, Automobilzubehör, Motorboote; ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Schürzen- und Wäschefabrikation, Trikotagen, Manufakturwaren. — 8. Januar. Die Firma J. M. Herz in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 243 vom 12. Oktober 1918, Seite 1614) erteilt Prokura an Meier Weissmann, angeblich von Sadagora (Bukowina), in Zürich 3.

Handelsgeschäfte jeder Art. — 8. Januar. Aktiengesellschaft Schwartz & Co. in Zürich (Société Anonyme Schwartz & Co. à Zurich) in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 290 vom 11. Dezember 1917, Seite 1929). Der Verwaltungsrat hat Prokura erteilt an Julien Guntzburger, von St. Oyens (Wäadt), in Bern.

8. Januar. Kranken- und Unterstützungskasse der Arbeiter der Aktiengesellschaft der Maschinenfabriken Escher Wyss & Cie. in Zürich (S. H. A. B. Nr. 127 vom 1. Juni 1918, Seite 878). In der Generalversammlung vom 6. Oktober 1918 wurde eine Statutenrevision beschlossen, wodurch indessen keine Aenderungen der bisher publizierten Bestimmungen eingetreten sind.

8. Januar. Unter dem Namen Familienversicherung der Mitglieder der Betriebskrankenkasse der A. G. Escher Wyss & Cie., Zürich 5 hat sich mit Sitz in Zürich am 6. Oktober 1918 eine Genossenschaft gebildet, welche den Zweck hat, den Familienangehörigen der Mitglieder der Geschäftskrankenkasse in Krankheitsfällen Unterstützungen zu verabreichen, gemäss Statuten und nach dem Grundsatz der Gegenseitigkeit. Die Kasse besteht aus genussberechtigten und Passivmitgliedern. Als Passivmitglieder werden alle Mitglieder der Kranken- und Unterstützungskasse der Arbeiter der A. G. von Escher Wyss & Cie. in Zürich betrachtet. Genussberechtigte Mitglieder können die Familienangehörigen der Mitglieder der Betriebskrankenkasse der A. G. Escher Wyss & Cie. in Zürich werden, sofern sie bestimmte in den Statuten näher umschriebene Erfordernisse erfüllen. Der Eintritt ist schriftlich durch das Mitglied der Betriebskasse, zu welchem Familienangehörigkeit besteht bzw. durch das Einzelmitglied zu erklären. Die Mitgliedschaft beginnt erst nach Bezahlung des ersten Beitrages und des Eintrittsgeldes. Die Eintrittsgebühr beträgt Fr. 1 pro versichertes Familienmitglied. Die Mitgliedschaft erlischt durch den Tod, sowie überdies für genussberechtigte Mitglieder mit dem Austritt des Betriebskassenmitgliedes aus dem Betrieb; macht jedoch dieses Mitglied der Betriebskrankenkasse von Art. 10 K. U. V. G. Gebrauch, so können seine Angehörigen Mitglieder der Kasse bleiben, sofern und solange sie in Hausgemeinschaft mit ihm leben; infolge Wegzuges aus dem Bezirk Zürich; infolge Aufhebung oder Verlust der Familienzugehörigkeit; infolge selbständiger Erwerbsfähigkeit, sofern nicht der selbständig erwerbende Familienangehörige als Einzelmitglied in der Kasse zu bleiben wünscht; durch freiwilligen Austritt und durch Ausschluss. Für Passivmitglieder erfolgt der Austritt durch den Austritt aus der Betriebskrankenkasse der A. G. von Escher Wyss & Cie. Der freiwillige Austritt kann je auf Ende eines Monats erfolgen und ist vom Betriebskassenmitglied dem Vorstand einzureichen. Ein ausstehendes Mitglied hat keine Ansprüche mehr auf das Kassenvermögen. Die an die Kasse zu leistenden Beiträge werden alljährlich von der Generalversammlung der Betriebskrankenkasse der A. G. Escher Wyss & Cie. festgesetzt. Bezüglich der Freizügigkeit gelten die gesetzlichen Bestimmungen. Ein Gewinn wird nicht beabsichtigt. Jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Genossenschafter für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft ist ausgeschlossen; es haftet hierfür nur das Genossenschaftsvermögen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand, die Geschäftsprüfungskommission und die Beschwerdekommision. Der Vorstand besteht aus den Mitgliedern des Vorstandes der Betriebskrankenkasse und zwei weiblichen Mitgliedern der Familienversicherung. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen, und es führen der Präsident oder der Vizepräsident je mit dem I. oder II. Sekretär zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Der Vorstand besteht aus: Johann Fischer, Drechsler, von Geltwil (Aargau), in Zürich 5, Präsident; Karl Schneider, Giessler, von Buchholterberg (Bern), in Zürich 6, Vizepräsident; August Schreiber, Kontrolleur, von Zürich, in Zürich 6, I. Sekretär; Ernst Schweizer, Dreher, von Schönholzerswil (Thurgau), in Zürich 6, II. Sekretär; Albert Furrer, Kontrolleur, von Zürich, in Zürich 6, Quästor; Adolf von Aesch, Kontrolleur, von Grossaffoltern (Bern), in Zürich 6, Kontrolleur; Rudolf Bangerter, Fräser, von Lyss (Bern), in Zürich 6; Frau Fanny Huber geb. Rutz, ohne Beruf, von Mettmenstetten, in Zürich 6, und Frau Fanny Stauffer geb. Koch, ohne Beruf, von Sigriswil (Bern), in Zürich 4, Beisitzer. Geschäftslokal: Hardstrasse, Zürich 5.

Hotel und Restaurant. — 8. Januar. Die Firma Harry Meyer in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 82 vom 10. April 1917, Seite 574), Hotel und Restaurant, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Viehhandel. — 8. Januar. Alois Kälin-Hüni, in Zürich 6, und Philipp Metz-Ullmann, von Zürich, in Zürich 6, haben unter der Firma Kälin & Metz in Zürich 6 eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1919 ihren Anfang nahm. Viehhandel. Clausiusstrasse 47.

8. Januar. Wasserversorgungs-Genossenschaft Ottenbach in Ottenbach (S. H. A. B. Nr. 95 vom 8. Februar 1912, Seite 225). Die bisherigen Vorstandsmitglieder Rudolf Funk, Jakob Leutert-Schmid, Jakob Nievergelt, Heinrich Berli-Nievergelt und Abraham Hegetschweiler sind aus dem Vorstände ausgetreten. Die Unterschriften der drei erstern sind erloschen. An ihre Stelle wurden gewählt: Jakob Gut-Klemm, Landwirt, von und in Ottenbach, als Präsident; Alfred Häberling, Landwirt, von und in Ottenbach, als Vizepräsident; August Hegetschweiler, Sattler, von und in Ottenbach, als Aktuar; Heinrich Eduard Welti, Gemeindeammann, von Adliswil, in Ottenbach, Quästor, und Otto Leutert-Frey, von und in Ottenbach, Beisitzer. Zwei Stellen im Vorstand sind zurzeit nicht besetzt.

8. Januar. Die Aktiengesellschaft Basler Handelsbank in Basel hat den bisherigen Prokuristen Gottlob Renz, von Horgen, in Zürich, zum stellvertretenden Direktor der Wechselstube Zürich in Zürich (S. H. A. B. Nr. 254 vom 25. Oktober 1918, Seite 1678) ernannt, welcher für die Wechselstube Zürich in Zürich zur kollektiven Zeichnung mit einem andern Unterschriftsberechtigten befugt sein soll.

**Textilwaren.** — 9. Januar. Inhaber der Firma **Daniel Pollag** in Zürich 2 ist Daniel Pollag, von Zürich, in Zürich 2. Agentur und Kommission in Textilwaren. Dianastrasse 8.

**Hadern und Altmittel.** — 9. Januar. Die Firma **J. Gertler-Kristal** in Zürich 5 (S. H. A. B. Nr. 156 vom 10. Juli 1917, Seite 1121), Handel in Hadern und Altmittel, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

**Kuverts- und Papierwarenfabrik; Akzidenzdruckerei.** — 9. Januar. Die Firma **Frei, Wiederkehr & Co.** in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 189 vom 11. August 1914, Seite 1874) (mit Zweigniederlassung in Gontenschwil [Aargau]), Kuverts- und Papierwarenfabrik und Akzidenzdruckerei; unbeschränkt haftender Gesellschafter: Hermann Wiederkehr-Schmid und Viktor Frei, Sohn; Kommanditär und Prokurist: Samuel Frei-Frey, ist infolge Ueberganges des Geschäftes in Aktiven und Passiven an die Firma «Frei, Wiederkehr & Cie. Aktiengesellschaft» in Zürich und daheriger Auflösung dieser Kommanditgesellschaft erloschen.

**Holzagentur.** — 9. Januar. Inhaber der Firma **William Bicklé** in Veltheim ist William Bicklé, von Winterthur, in Veltheim. Vermittlung von Kaufgesuchen und Verkaufsangeboten für die gesamte internationale Holzindustrie und verwandte Branchen durch Gratisherausgabe des «Weltholzanzeigers» in allen massgebenden Sprachen nach Bedarf durch Kommission, Einlagerung und Belehnhungsvermittlung, unter Anschluss von Geschäften auf eigene Rechnung. Clearing House. Untere Rebstrasse 342, Chalet zum «Fleli».

**Holzhandel, Sägewerk.** — 9. Januar. Die Firma **Kaufmann & Götz** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 171 vom 25. Juli 1917, Seite 1206) verzweigt als Geschäftslokale: Bahnhofstrasse 45. Die Gesellschafter wohnen: Ernst Kaufmann in Zürich 6 und Heinrich Götz, Bürger von Zürich, in Zürich 8.

#### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

**Textilien und Bedarfsartikel der Textilindustrie.** — 1919. 4. Januar. Die offene Handelsgesellschaft respektive Kollektivgesellschaft unter der Firma «Forster & Co.» in Lörrach (bestehend aus den beiden Gesellschaftern Hans Eugen Forster und Ludwig Otto Forster, beide von Hinwil (Zürich), wohnhaft in Lörrach (Baden), eingetragen im Handelsregister des badischen Amtsgerichtes Lörrach) hat am 1. Januar 1919 in Basel unter der Firma **Forster & Co. Lörrach Filiale** Basel eine Zweigniederlassung errichtet. Zur Vertretung sind nur die beiden Gesellschafter befugt. Handel in Textilien und Bedarfsartikeln der Textilindustrie. Riehenring 80.

6. Januar. Die Firma **O. Kuhn, Wurstfabrik** in Basel, Metzgerei und Wurstfabrikation (S. H. A. B. Nr. 98 vom 29. April 1914, Seite 727), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

**Baumaterialien.** — 6. Januar. Die Firma **A. Glor & Co.** in Basel, Handel in Baumaterialien (S. H. A. B. Nr. 154 vom 4. Juli 1916, Seite 1059), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Dornacherstrasse 402 (Dreispietz).

**Wagenbau und Autokarosserie.** — 6. Januar. Inhaber der Firma **Alfred König** in Basel ist Alfred König-Schneider, von und in Basel. Wagenbau und Autokarosserie. Hebelstrasse 60.

**Schuhhandlung.** — 6. Januar. Die Firma **S. Orlovitz-Bloch** in Basel, Schuhhandlung (S. H. A. B. Nr. 38 vom 14. Februar 1918, Seite 261), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Birmannsgasse 5.

**Dekorations- und Flachmalerei.** — 7. Januar. Die Firma **G. Maute** in Basel, Dekorations- und Flachmalerei (S. H. A. B. Nr. 5 vom 8. Januar 1914, Seite 20), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Jurastrasse 30.

**Kostümröckefabrik.** — 7. Januar. Die Firma **M. Rokowsky** in Basel, Kostümröckefabrik (S. H. A. B. Nr. 262 vom 7. November 1916, Seite 1694), ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

**Damenkonfektion.** — 7. Januar. **Isaac Rokowsky**, von und in Basel, mit seiner Ehefrau **Mina geb. Strauss** in Gütertrennung lebend, und **Jules Bloch-Neckarsulmer**, von Lunéville (Frankreich), wohnhaft in Neuchâtel, haben unter der Firma **J. Rokowsky & Co.** in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Januar 1919 begonnen und Aktiven und Passiven der Firma «M. Rokowsky & Co.» (S. H. A. B. Nr. 180 vom 4. August 1917, Seite 1264) übernommen hat. **Isaac Rokowsky-Strauss** ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, **Jules Bloch-Neckarsulmer** ist Kommanditär mit der Summe von vierzigtausend Franken (Fr. 40,000). Fabrikation von Damenkonfektion. Eulerstrasse 83.

**Wirtschaft.** — 7. Januar. Die Firma **A. Haberthür-Rogenmoser** in Basel, Wirtschaftsbetrieb (S. H. A. B. Nr. 253 vom 6. Oktober 1918, Seite 1794), hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Steintorstrasse 39.

**Tapezierer- und Möbelgeschäft.** — 7. Januar. Die Firma **Herr Steilmann** in Basel, Tapezierer- und Möbelgeschäft (S. H. A. B. Nr. 250 vom 9. Oktober 1895, Seite 1044), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

7. Januar. Unter dem Namen **Stiftung Preiswerk Söhne** besteht in Basel eine von der Firma «Preiswerk Söhne» in Basel errichtete Stiftung, welche den Zweck hat, an Angestellte und Arbeiter der Firma «Preiswerk Söhne» Zuwendungen aus dem Stiftungsvermögen und den Zinsen zu entrichten. Die Stiftungsurkunde ist datiert vom 3. Januar 1919. Stiftungsorgan ist die Firma «Preiswerk Söhne», und zwar vertreten durch dieselben Personen, welche laut Handelsregisterertragung Gesellschafter der Stifterin sind. Es sind dies gegenwärtig: **Wilhelm Preiswerk-Inhoff**, Kaufmann, von und in Basel, und **Paul Preiswerk-Stähelin**, Kaufmann, von und in Basel. Jeder Gesellschafter ist zur Einzelunterschrift berechtigt. Domizil: Spalenberg 2.

7. Januar. Unter dem Namen **Unterstützungsfonds für Hinterbliebene von Mitarbeitern der Firma J. R. Geigy A.-G.** besteht in Basel eine von der Firma **J. R. Geigy A.-G.** in Basel errichtete Stiftung, welche den Zweck hat, Hinterbliebenen von Mitarbeitern der Firma **J. R. Geigy A.-G.** in den Fällen Unterstützungen zu gewähren, in welchen die Beamten-Pensionskasse der Firma statutengemäss nicht oder nur in ungenügender Weise eintreten kann. Die Stiftungsurkunde ist datiert vom 2. Januar 1919. Das Organ der Stiftung ist ein aus zwei Mitgliedern bestehender Vorstand, welcher vom Verwaltungsrat der Firma **J. R. Geigy A.-G.** auf 3 Jahre gewählt wird, beide Mitglieder müssen Verwaltungsratsmitglieder der Firma **J. R. Geigy A.-G.** sein. Jedes Vorstandsmitglied führt die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Der Vorstand besteht zurzeit aus **Dr. Rudolf Geigy-Schlumberger**, Fabrikant, und **Karl Geigy-Hagenbach**, Fabrikant, beide von und in Basel. Domizil: Riehen-Ring 57.

8. Januar. Aus dem Vorstände des **Wirtvereins Basel-Stadt** in Basel (S. H. A. B. Nr. 135 vom 11. Juni 1918, Seite 934) sind **Viktor Birbaum**, Präsident, und **Christian Schweizer**, Kassenkontrollleur, ausgeschieden; ihre Unterschriften sind daher erloschen. Es wurden neu gewählt: der bisherige Vizepräsident **Karl Hofstetter**, Wirt, von und in Basel, zum Präsidenten; **Otto Leber**, Wirt, von und in Basel, zum Vizepräsidenten, und **Emil Wessier**, Wirt, von Basel und **Hallau**, in Basel, zum Kassenkontrollleur. Jeder derselben ist befugt, kollektiv mit dem Sekretär und Verwalter, **Emil Traber**, rechtsverbindlich namens des Vereins zu zeichnen.

**Bandfabrikation.** — 7. Januar. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma **Seiler & Co.** in Basel, Bandfabrikation (S. H. A. B. Nr. 200 vom 23. August 1918, Seite 1365), ist die Kommanditistin **Frau Witwe Dorothea Seiler-Hauser** infolge Todes ausgeschieden und somit deren Kom-

manditbeteiligung von Fr. 350,000 erloschen. An ihre Stelle ist als Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 350,000 eingetreten: **Fritz Lindenmeyer-Seiler**, von und in Basel.

**Baugeschäft.** — 8. Januar. Inhaber der Firma **Fritz Gasquet** in Basel ist **Carl Friedrich Gasquet-Fritschi**, von und in Basel. Baugeschäft. Klingentalstrasse 77.

#### Waadt — Vaud — Vaud

##### Bureau de Vevey

**Imprimerie, etc.** — 1918. 30 décembre. La société en nom collectif **Economat commercial**, Aug. von der Aa & Cie, à Vevey, imprimerie, bureau d'édition, etc. (F. o. s. du c. du 17 novembre 1904, n° 436, page 1741), est dissoute. La raison est radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison «**Alexandre Zahnd** fils, Imprimerie typographique, à l'Economat commercial».

30 décembre. Le chef de la maison **Alexandre Zahnd fils, Imprimerie typographique, à l'Economat commercial**, à Vevey, est **Alexandre fils d'Alexandre Zahnd**, de Wabern (Berne), domicilié à Vevey. Imprimerie, bureau d'édition, publicité et réclame, timbres caoutchouc; Rne du Panorama. Cette maison reprend l'actif et le passif de la société en nom collectif «**Economat commercial** Aug. von der Aa & Cie, à Vevey», radiée.

#### Bestandesaufnahme über neue Schuhwaren

(Verfügung des schweizerischen Volkswirtschaftsdepartements vom 9. Januar 1919.)

Gestützt auf den Bundesratsbeschluss vom 11. April 1916 betr. Bestandesaufnahme und Beschlagnahme von Waren und den Bundesratsbeschluss vom 22. Mai 1918 betreffend die Lederversorgung des Landes, wird eine

##### Bestandesaufnahme

über alle im Inland befindlichen Vorräte von neuen Schuhwaren angeordnet.

Art. 1. Jedermann, der für eigene oder fremde Rechnung neue Schuhwaren aufbewahrt oder bei Drittpersonen eingelagert hat, ist verpflichtet, seine am 4. Februar 1919 vorhandenen Bestände der Sektion Lederindustrie der Abteilung für industrielle Kriegswirtschaft in Bern wahrheitsgemäss anzumelden.

Anmeldepflichtig sind sowohl die Eigentümer für alle ihnen angehörenden Schuhwaren, gleichviel ob sie diese Waren in eigenen oder gemieteten Räumen aufbewahren oder bei Drittpersonen eingelagert haben, als auch alle Firmen und Personen, welche obgenannte Waren für irgend einen Eigentümer eingelagert haben.

Art. 2. Ausgenommen von der Anmeldepflicht sind:

- alle Bestände unter 40 Paaren;
- alle in Haushaltungen und Anstalten befindlichen Bestände, insoweit sie für den persönlichen Bedarf der Familienglieder und Anstaltsinsassen benötigt werden;
- alle Kinderschuhe (Serie 17/29);
- alle Arten Hauspantoffeln, Hausschuhe, Turnschuhe, Holzsandalen, Zoccolis und Schuhe, welche ganz aus Holz hergestellt sind;
- Schuhwaren, die Militärverwaltungen angehörend oder für dieselben fabriziert worden sind.

Art. 3. Die Anmeldung hat unter Verwendung des hierfür aufgestellten Formulars spätestens bis zum 14. Februar 1919 durch eingeschriebenen Brief zu geschehen. Dieses Formular wird den Meldepflichtigen, deren Adresse der Sektion Lederindustrie bekannt ist, zugestellt. Meldepflichtige, welche bis zum 23. Januar 1919 keine Formulare erhalten haben, sind verpflichtet, solche bei der Sektion Lederindustrie unverzüglich zu verlangen.

Art. 4. Innerhalb der Schweiz am Tage der Bestandesaufnahme auf dem Transporte sich befindliche Waren unterliegen ebenfalls der Anmeldepflicht und sind zu behandeln, wie wenn sie ihren Bestimmungsort schon erreicht hätten. Der Versender ist dafür verantwortlich, dass der Empfänger von der erfolgten Spedition rechtzeitig benachrichtigt wird. Letzterer ist anmeldepflichtig.

Art. 5. Wer aus dem Auslande Schuhwaren bezieht, ist verpflichtet, der Sektion Lederindustrie fortlaufend, jeweilen nach Erhalt der Ware, genaue schriftliche Angaben über Quantität und Art einzureichen.

Art. 6. Inserate mit Offerten für den Verkauf von Schuhwaren müssen den vollen Namen und die genaue Adresse des Inserierenden enthalten.

Art. 7. Die Sektion Lederindustrie ist ermächtigt, besondere Weisungen über die Bestandesaufnahme für die in Fabrikation sich befindlichen Schuhwaren und deren Bestandteile zu erlassen, insbesondere auch von den Schuh-, Holzschuh- und Schäftefabriken Angaben über die Produktion zu verlangen.

Art. 8. Die Sektion Lederindustrie ist berechtigt, zur Nachprüfung der ihr gemachten Angaben alle ihr notwendig erscheinenden Erhebungen zu machen, insbesondere Einsicht in die Geschäftsbücher und Geschäftsräume zu nehmen oder Belege und Einkünfte einzuverlangen. Die Kantons- und Gemeindebehörden sind gehalten, die Kontrollorgane bei der Ausübung ihrer Tätigkeit zu unterstützen.

Art. 9. Wer dieser Verfügung oder den gestützt hierauf von der Abteilung für industrielle Kriegswirtschaft oder deren Sektion Lederindustrie erlassenen Vorschriften und Weisungen zuwiderhandelt, insbesondere wer die verlangten Angaben nicht oder unrichtig oder nicht rechtzeitig macht, wird nach Massgabe von Art. 10 des Bundesratsbeschlusses vom 11. April 1916 betr. Bestandesaufnahme und Beschlagnahme von Waren (Fassung vom 15. Dezember 1917) und Art. 5 und 6 des Bundesratsbeschlusses vom 22. Mai 1918 betr. die Lederversorgung des Landes bestraft.

Art. 10. Diese Verfügung tritt am 15. Januar 1919 in Kraft.

#### Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle — Parte non ufficiale

##### France — Constatacion des dommages de guerre

Suivant avis du Ministère des régions libérées, inséré au Journal officiel du 4 janvier 1919, une enquête pour la constatation et l'évaluation des dommages de guerre est actuellement ouverte, en vertu du décret du 20 juillet 1915), dans la commune de Varennes-sur-Seine, canton de Monttereau-Fault-Yonne (Seine-et-Marne).

Les déclarations de dommages doivent être déposées, ou adressées par pli recommandé, à la mairie de cette commune.

La division des affaires étrangères du Département politique suisse se chargerait, cas échéant, d'assurer la transmission des lettres adressées à la mairie en cause, si ces lettres lui sont remises sous pli ouvert par les citoyens suisses intéressés.

\*) Voir les dispositions essentielles de ce décret dans le n° 269 de la Feuille du 15 novembre 1918.

La Chine

I.

Le rapport suivant nous a été adressé par la Légation de Suisse à Tokyo, qui l'a élaboré sur la base de renseignements fournis par un citoyen suisse ayant fait un séjour prolongé dans le pays. Ce rapport offre un intérêt spécial en raison du traité d'amitié conclu par la Suisse avec la Chine en juin dernier et qui, par message du 7 décembre, a été soumis à la ratification de l'Assemblée fédérale.

Observations générales. Pour créer un marché en Chine, il ne suffira pas de s'établir à un endroit seulement, mais il y aura lieu de travailler les différentes régions et zones d'affaires et pour cela il sera nécessaire de posséder des agences dans quatre ou cinq des principaux centres de distribution.

Tout semble indiquer que le peuple chinois s'adaptera de jour en jour davantage aux coutumes de la civilisation moderne. Le pays s'ouvrira de plus en plus au commerce international. Cela donnera un grand essor aux affaires, car il ne faut pas oublier que pour le moment ce ne sont que quelques dizaines de millions d'habitants qui font usage d'articles importés et manufacturés à l'étranger. Mais si jamais, c'est actuellement le moment le plus opportun pour conquérir ces marchés, maintenant que la constellation générale pour le commerce international subira un bouleversement radical et amènera une orientation toute nouvelle du commerce du monde.

Lors même que le commerce international de la Chine est insignifiant comparé à la masse de sa population, sa superficie et ses ressources, il y a lieu de se rappeler que les échanges entre les diverses régions du pays même, ont toujours été resteront des plus actifs. Les Chinois ont de tout temps été bons navigateurs et ont toujours, par les nombreux canaux reliant l'intérieur, fait du commerce d'une province à l'autre. En même temps ils maintenaient des fréquentes relations avec les ports de mer du Tonkin jusqu'en Corée. Un pays aussi vaste et aussi varié comme conditions climatiques et comme sol, pouvait se suffire à lui-même, ce qui explique son long isolement. De nos jours, toutefois, on trouve dans les endroits les plus reculés, des articles importés de l'étranger. Avec le temps ces articles seront suivis d'autres. On peut se faire une idée du développement possible en comparant avec le Japon, dont le chiffre du commerce extérieur de 175 millions en 1882, de plus de 2500 millions de francs en 1912. A côté de la Chine, le Japon est un petit pays et quant à ses ressources et richesses naturelles, il est pauvre.

Au Japon, le niveau des besoins de la vie se rapproche de plus en plus du nôtre, et c'est sans doute ce fait qui, en partie, a causé la création d'une industrie propre au pays. Ainsi, l'industrie cotonnière s'est développée au point de pouvoir suppléer à l'heure qu'il est non seulement à la consommation indigène, mais encore de pouvoir lutter sur les marchés étrangers. Reste à voir, il est vrai, si la qualité des marchandises pourra concourir après la guerre avec celle des autres pays producteurs, momentanément évinés.

Un procès analogue se produira en Chine. Il sera plus lent, d'une part, parce que le chinois est plus individualiste et ne jouit pas du même appui gouvernemental; plus rapide, d'autre part, parce que le pays possède en abondance toutes les matières premières requises.

Si les apparences ne sont pas trompeuses, la Chine est à la veille d'une évolution économique, dont les conséquences sont incommensurables; son commerce deviendra de plus en plus actif et occupera une situation dominante dans le monde entier.

Observations géographiques. La Chine proprement dite s'étend du 20° au 40° latitude Nord et du 98° au 122° longitude Est; y compris la Mandchourie, la Mongolie, le Tibet, le Turkestan, etc., elle couvre une superficie d'environ 11,193,900 km carrés, avec une population moyenne d'environ 70 habitants par km carré pour la Chine propre.

Le Tibet, la Mongolie, etc., étaient des Etats tributaires de la Chine et le sont encore en partie actuellement, comme jadis la Corée, l'Indochine française, la Birmanie anglaise, etc. La Mandchourie a constamment joué d'une situation à part; actuellement elle est assimilée aux autres provinces de la Chine. Avec la Mandchourie, la Chine compte 19 provinces.

Les estimations de la population de la Chine varient entre 270 et 480 millions. Il y a lieu d'admettre comme correctes celles des douanes maritimes qui ont un caractère plus ou moins officiel. Les populations du Tibet, de la Mongolie, etc., sont en grande partie nomades; elles ne figurent donc pas dans ces statistiques et sont évaluées à environ 10 millions.

Les 47 ports ouverts au commerce international («Treaty Ports») sont répartis sur 14 provinces. Ce terme de «Treaty Port» s'applique tant aux ports situés sur la mer ou sur des fleuves navigables, qu'aux localités ouvertes au commerce international à l'intérieur du pays. Certaines de ces localités, que nous désignerons dans ces pages comme «Treaty Ports», sont de moindre importance et ont été ouvertes uniquement pour servir de centre de transit pour des régions difficiles à atteindre autrement. Par le traité de Nanking de 1842 furent ouverts cinq de ces ports; depuis, soit à la demande des Puissances, soit de son plein gré, le Gouvernement chinois a ouvert au commerce les 42 autres.

Les cinq provinces de Shansi, Kansu, Shensi, Honan et Kweichou, toutes, situées à l'intérieur, ne possèdent pas de treaty ports et leur commerce extérieur se fait par les provinces environnantes. Partout où des treaty ports existent, le trafic avec l'étranger est contrôlé en grande partie par les organes des douanes maritimes, ce qui est important tant pour le commerce international que pour le commerce intérieur; il est à désirer que ce contrôle devienne de plus en plus général et fasse disparaître les divers impôts et taxes provinciales prélevés actuellement encore.

Un service de cabotage perfectionné existe le long des côtes; les grandes barques chinoises, solidement construites et résistantes aux intempéries, prennent une part active à cette navigation. Seules les gelées d'hiver interrompent, pour un certain temps, dans la mer Jaune la plus septentrionale et sur certains fleuves, cette activité.

Trois grandes artères fluviales principales, avec leurs tributaires, servent d'intermédiaire au trafic de la côte à l'intérieur et vice-versa; ce sont dans la Chine méridionale le Si-Kiang (West & Pearl river), dans la Chine centrale le Yang-Tse-Kiang (long de 5800 milles), dans la Chine septentrionale le Hoang-Ho (Yellow river) (long de 4900 milles). D'un intérêt plus local sont les cours d'eau du Pei-Ho, du Lan-Ho, du Liao-Ho et du Yalu, qui tous vont dans la mer Jaune.

A part cela les voies de communication principales sont brièvement: 1° La voie du Si-Kiang qui, depuis Canton, pénètre jusque dans les provinces de Yunnan et de Kweichow et contrôle le Kwangsi et le Quantung. 2° La voie du Celing-Pass, de Canton dans la province de Hunan et jusque dans le bassin du Yang-Tse-Kiang. 3° La voie du Meiling-Pass, de Canton dans la région du fleuve Kan et dans le bassin du Yang-Tse-Kiang. Le chemin de fer Hankow-Canton, actuellement en construction, ne manquera pas d'accroître la majeure partie de ce trafic. 4° La voie du fleuve Min dans la province de Fukien. 5° La voie du Yang-Tse-Kiang inférieur jusque à Hankow, dont le port est accessible pour des navires de 12,000 tonnes. 6° La voie du Yang-Tse-Kiang supérieur, qui pénètre dans la province la plus peuplée de la Chine, le Szechwan. 7° La voie du fleuve Yan, qui mène dans les provinces de Hunan et Kweichow. 8° La voie du fleuve Han, du

bassin du Yang-Tse-Kiang dans les provinces de Shensi, Kiangsu et jusqu'en Mongolie. 9° La voie du Grand Canal, ou Canal Impérial, de Hangciow dans la province de Cekiang, jusqu'à Tientsin dans le Cili. Ce canal a plus de 1800 kilomètres de longueur et traverse des provinces extrêmement fertiles et bien cultivées; certaines parties en ont été construites il y a plus de 2400 ans. 10° La voie du Hoan-Ho, du golfe de Pechili à l'intérieur, est la plus importante dans le Nord; le fleuve est navigable en partie seulement; des caravanes et un chemin de fer qui se termine dans la capitale du Shensi, complètent les moyens de communications. 11° La voie de Kalgan à Kiakhta fut autrefois une des plus importantes de la Chine. Elle suit le Pei-Ho de Tientsin à Pékin et de là pénètre par la Mongolie jusqu'en Sibirie et en Russie. Tientsin est le centre de distribution pour toute cette région. 12° Enfin la voie de la Mandchourie par les fleuves Liao et Yalu avec les deux treaty ports de Newchwang et Antung qui ont pris un essor considérable.

En dehors de ces artères principales, il en existe nécessairement de nombreuses de moindre importance. Les chemins de fer devront rendre accessibles de grandes étendues de pays, actuellement encore en dehors du grand trafic et dont les produits n'arrivent que difficilement à la mer et sont sujets à de nombreux impôts locaux. Les mêmes difficultés existent évidemment pour l'importation dans ces régions.

De ce qui précède on pourra conclure à l'importance de certains centres de distribution et à la gravitation que suivra le commerce.

Vom schweizerischen Geldmarkt

Table with columns: Offizieller Bankdiskont, Privatdiskont, Wechsel (Gold-) Kurse, and various exchange rates for different countries like France, England, and Germany.

Schweizerische Nationalbank - Banque Nationale Suisse

Table showing financial data for the Swiss National Bank, including Aktiva (Metalbestand, Darlehens-Kassascheine, etc.) and Passiva (Eigene Gelder, Notenumlauf, etc.).

Text providing details on discount rates (Diskont) and interest rates (Taux d'escompte) for various periods.

Wochenansweise der Schweizerischen Nationalbank und anderer Banken

Table showing weekly financial statements for the Swiss National Bank and other banks, including assets and liabilities for various banks like Bank von Frankreich, Bank von England, etc.

Internationaler Postgroverkehr - Service international des virements postaux

Table showing international postal remittance rates for various countries like Deutschland, Italien, Luxemburg, etc., with columns for currency and amount.

Ammoncen - Regle:  
PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:  
PUBLICITAS S. A.

**MUSTERMESSE BASEL**  
**Erstklassige**  
**Fabrik-Ansichten**  
für Ausstellungstafeln / Reklame-  
Plakate / Briefbogen / Fakturen / Kar-  
ten / Kataloge etc. \* Feinste Vervielfäl-  
tigungen in allen mod. Verfahren.



Graphische Anstalt  
**Heinr. Wiemken Basel**  
Gegründet 1893 • Telefon 3550

**Basler Kantonalbank**  
**Staatsgarantie**

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von  
**5% Obligationen unserer Bank**  
al pari, gegenseitig auf 5 Jahre fest.

(26 Q) 9 Die Direktion.

**Schweden, Norwegen**  
**Dänemark, Holland**

**Grosstransporte u. Stückgüter**  
**Import und Export**

besorgt als Spezialität zu  
festen Uebernahmepreisen

Basler Lagerhausgesellschaft, Basel  
Société d'Entrepôts de Bâle  
Internationale Transporte

(6914 Q) 8226

**Kantonalbank von Bern**

Hauptsitz: BERN

FILIALEN: St. Immer, Biel, Burgdorf, Thun,  
Langenthal, Fruntrut, Münster, Interlaken,  
Herzogenbuchsee, Delsberg.

AGENTUREN: Tramlingen, Neuenstadt, Saigne-  
lézier, Noirmont, Laufen, Malleray und Mei-  
ringen. (10240 Y)

3329

Ausgabe von Kassascheinen zum  
Zinssatz von 4 <sup>3</sup>/<sub>4</sub> % auf  
3 Jahre fest

STAAATSGARANTIE

**Aufforderung zur Forderungsanmeldung**

Die Aktiengesellschaft Helvetia, Schweizerische Kaffeesurrogatfabriken in Langenthal, hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 14. Dezember 1918 aufgelöst und ist in Liquidation getreten.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit, gemäss Art. 665 des schweizerischen Obligationenrechtes, aufgefordert, ihre Ansprüche bei der Gesellschaft anzumelden.

Langenthal, den 16. Dezember 1919.

**A.-G. HELVETIA**  
Schweizerische Kaffeesurrogatfabriken  
in Liquidation.

**Für Uhrenfabrik**

Gut eingerichtetes Décol-  
letages-Atelier könnte grö-  
seren Posten Messingflüsse  
(Pieds laiton) und Compilios  
Réglonnos zu günstigen  
Preisen und sofortiger Lie-  
ferung übernehmen. 894HI

Offerten unter Chiffre  
O F 1851 S an Orell Faasli-  
Annoncen, Solothurn. 431

amerik. Buchführ. lehrtr. grdl.  
d. Unterrichtsabf. Erf. gar.  
Verl. Sie Gratspr. H. Frisch  
Bücherexperte, Zürich. 315

4 <sup>1</sup>/<sub>4</sub> % Hypothekar-Anleihen von Fr. 4,800,000  
vom 31. Dezember 1907 der Genossenschaft „UNION“, Zürich

**Submission**

Wir beabsichtigen, ansser den auf den 1. Juli 1919 zur Rückzahlung gekündigten Obligationen des rubrizierten Anlehens, auf dem Submissionswege sowohl Bedarf weitere Titel zurückzukaufen und nehmen hierfür schriftliche und befristete Offerten entgegen bis zum 15. dieses Monats.

Zürich, Börsenstrasse 10, den 4. Januar 1919.

„UNION“  
Genossenschaft für Erwerb und Verwertung von Immobilien.

**Société Immobilière „LE JURA“**

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

**assemblée générale ordinaire**

pour le **jeudi 30 janvier 1919**, à 4 heures de l'après-midi, au bureau de Monsieur E. Barde, régisseur, rue du Stand 46, à Genève, avec l'ordre du jour suivant:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport du commissaire-vérificateur.
- 3° Votation sur les conclusions de ces deux rapports et fixation du dividende.
- 4° Election du commissaire-vérificateur.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport du commissaire-vérificateur peuvent être consultés, dès ce jour, chez Monsieur E. Barde, régisseur.

N.B. Pour pouvoir prendre part à l'assemblée, les actionnaires devront déposer leurs actions ou des certificats de dépôt au début de la séance. (20029 X) 46

**Société de Monteponi**  
Siège social à Turin

**Avis de paiement d'acompte de dividende**

Le conseil d'administration a décidé qu'un acompte de dividende sera payé par Lit. 25.— contre remise du coupon No 22, à partir du 2 janvier 1919, à Turin, Gênes, Milan et chez MM. Berthoud & Co., à Neuchâtel.

TURIN, le 20 décembre 1918.

(248 N) 55

Le conseil d'administration.

**G. Meidinger & Cie., Maschinenfabrik, Basel**



**Zentrifugal-Ventilatoren**

für alle Bedürfnisse der Industrie  
Lüftung, Trocknung, Entstaubung

**Hochdruck-Gebläse**

Kupolofen- und Schmelzgebläse  
Schmiede-Ventilatoren

**Unterwind- und Rauchzug-Gebläse**  
**Elektromotoren** (3612 Q)  
1882.

**Tiefbau- und Eisenbeton-Gesellschaft A.-G.**  
ZÜRICH, Bahnhofstr. 57a

**Einladung zur Generalversammlung**

Am **25. Januar d. J.**, nachm. 2 Uhr, findet in den Geschäftsräumen der Gesell-  
schaft, Bahnhofstr. 57a (St. Annahof), die diesjährige **stänfte ordentliche General-  
versammlung** statt, wozu wir die Herren Aktionäre einladen.

**Tagesordnung:**

1. Vorlage von Bilanz mit Gewinn- und Verlustrechnung und Bericht des Ver-  
waltungsrates und der Kontrollstelle.
2. Genehmigung von Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung.
3. Entlastung des Verwaltungsrates und der Direktion.
4. Neuwahl der Kontrollstelle.
5. Beschlussfassung laut § 3, al. 3, der Statuten.
6. Diverses.

(258 Z) 67

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen im Büro der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre auf. Die Herren Aktionäre, welche an den Beschlussfassungen teilnehmen wollen, haben ihre Aktien im Büro der Gesellschaft spätestens drei Werktage vor der Generalver-  
sammlung in Vorlage zu bringen, dieselben erhalten dann auf den Namen lautende Eintrittskarten.

Zürich, den 10. Januar 1919.

Der Verwaltungsrat.